



Kode der Ausschreibung

AOV/SUA-SF 036/2017

Codice gara

AOV/SUA-SF 036/2017

Erkennungskode CIG: 706439070B

Codice CIG: 706439070B

LIEFERUNG

FORNITURA

**VON SERIENEINRICHTUNG UND
MABEINRICHTUNG FÜR DAS
DIENSTGEBÄUDE DER SPORTZONE
"TOGGENBURG" IN STEINMANNWALD
BEI LEIFERS**

**DI ARREDI DI SERIE E SU MISURA PER
LA PALAZZINA SERVIZI DELLA ZONA
SPORTIVA "TOGGENBURG" A PINETA
DI LAIVES**

Klarstellung Nr. 14

Chiarimento n. 14

Frage 1

Muss die Rohrverlegung der Kühlaggregate durch
IFI Techniker ausgeführt werden?

Domanda 1

La stesura tubi delle UC remote (entro i 10 metri)
deve essere fatta da tecnici IFI?

Frage 2

Gibt es einen Plan auf dem die Position der
Kühlaggregate erkennbar ist?

Domanda 2

Esiste una piantina con indicata la posizione delle
UC remote?

Frage 3

Wie werden die Rohre geführt (im Fußboden, auf
der Decke oder unter der Plattform)?

Domanda 3

Qual è il percorso che devono fare i tubi (nel
pavimento o sul soffitto o sotto la pedana)?

Frage 4

Wie ist der Unterschied zwischen Kühllasten und
Kühlaggregat?

Domanda 4

Qual è il dislivello tra utenze refrigerate e UC
remote?

Frage 5

Domanda 5



Welche ist der Plan des Lokals und die Maße der Eingänge? Gibt es Rampen mit 4-5 Stufen? Dies sind grundlegende Informationen für die Kostenschätzung der Montage.

Frage 6

Weiß man, im Falle der Errichtung eines Rückwandschutzes, ob es eine Mauer oder eine Gipskartonwand gibt?

Antwort 1

Siehe A-AP-g01: „Inbegriffen sind ebenfalls die Kühlaggregate mit ausreichender Leistung und Stärke sind inbegriffen (Aufstellungsort in einem Abstand von circa 20m), inklusive aller Leitungen in isoliertem Kupfer. Inbegriffen sind die Arbeit, das Zubehör und alle Bestandteile welche für die fachgerechte Fertigstellung notwendig sind. Die Zertifizierungen und technischen Spesen für die Anlagen sind mitzuliefern und sind inbegriffen“

Antwort 2

Sie sind im Raum 00.13 vorgesehen, in einem Abstand von circa 20 m.

Antwort 3

Unter der Plattform

Antwort 4

Sie befinden sich beide im Erdgeschoss. Die Plattform ist 12cm tief.

Antwort 5

Der Ort ist durch eine Rampe erreichbar. Andere Informationen sind im Pläne A-AP-c01/c02/c03 ersichtlich.

Antwort 6

Die Rückmauer der Bar besteht aus Beton.

Qual è il piano del locale, le dimensioni degli ingressi? Sono presenti rampe di 4-5 scalini? Sono informazioni fondamentali per potere quotare i costi di montaggio

Domanda 6

Nel caso si debbano installare anche le retroalzate, si sa se c'è un muro o un cartongesso?

Risposta 1

Vedi elaborato A-AP-g01 “Inclusi anche i gruppi frigo di adeguata potenza e resa (posizione a circa 20m di distanza), raffreddamento ad aria funzionante con gas a norma, completo di tubazione in rame isolante. Inclusa manodopera, componenti ed accessori necessari. I certificati e gli oneri di progettazione per questi impianti sono da ritenersi inclusi e sono parte della fornitura.“

Risposta 2

Sono posizionati nel vano 00.13, ad una distanza di circa 20m.

Risposta 3

Sotto la pedana

Risposta 4

Si trovano entrambi al piano terra. La pedana per gli impianti é profonda 12 cm.

Risposta 5

L'accesso al sito é garantito tramite rampa disabili. Le altre informazioni sono visibili negli elaborati A-AP-c01/c02/c03.

Risposta 6

Il muro retrostante il bar é in calcestruzzo.